

## 世界金融专家讲座：第2讲 PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

[https://www.100test.com/kao\\_ti2020/644/2021\\_2022\\_\\_E4\\_B8\\_96\\_E7\\_95\\_8C\\_E9\\_87\\_91\\_E8\\_c92\\_644978.htm](https://www.100test.com/kao_ti2020/644/2021_2022__E4_B8_96_E7_95_8C_E9_87_91_E8_c92_644978.htm) 上一讲中我们谈了货币的历史和它的三种基本功能。这三种功能的英文是：1

medium of exchange 交换媒介 2 unit of account 计算单位 3 store of value 价值储存手段 现代货币除了这三种基本功能之外，还必须具备三种特性，也就是：1 portability 可携带性 把金融英语加入收藏夹 2 durability 持久性 3 divisibility 可分性 从历史上来看，有很多不同形式的货币都因为不能完全满足这三种特性的要求而逐步被淘汰，让位给新的符合这些特性要求的货币形式。澳大利亚墨尔本大学商学院的哈珀教授对此作了介绍。

他说：in the earliest days, for example in ancient babylon, measures of wheat were the money commodity. people would exchange other goods and services firstly by exchanging quantities of wheat. and eventually it was worked out by the babylonian priests that they could hold the wheat in a central store and then simply keep records of who owned the wheat. and rather than physically moving the wheat around, eventually we had a primitive system - quite advanced by the terms of the day - of record keeping. we had ledgers. 哈珀教授在谈话中提到这样一些词汇：1 money commodity 商品货币，实物货币 2 primitive system of record keeping 原始簿记制度 3 ledger 分户账 下面我们分段听一下哈珀教授的这段谈话和中文翻译：(英文略) 古时候，比如在古巴比伦，小麦被当作实物货币使用。人们在交换其它货物和服务之前先要交换一定数量的小麦。后来巴比伦的祭司们发

现，他们可以把小麦保存在一个中心仓库中，然后只需要记录下谁拥有这些小麦就可以了。这样就用不着把小麦搬来搬去了，于是我们就有了在当时条件下很先进的原始簿记制度，也就是分户账。接下来，澳洲广播电台金融节目主持人巴里克拉克解释了货币的持久性和可分性问题。他说：so even though the problem of portabilit 相关推荐：#0000ff>金融词汇累积 #0000ff>金融服务协议英文范文 #0000ff>世界金融专家讲座：第1讲 #0000ff>金融英语口语：商场过招对话 编辑推荐：#0000ff>金融英语阅读辅导、世界金融动向 #0000ff>金融英语证书考试（FECT）Exercises汇总 #0000ff>国际金融习题集英语版，#0000ff>金融英语报考指南 #0000ff>金融英语：模拟试题，#0000ff>金融英语试题库 更多信息请进：#0000ff>金融英语考试交流区！100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 [www.100test.com](http://www.100test.com)